

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN DL
TỈNH LD**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số: 10/2022/QĐ-TA

DL, ngày 01 tháng 12 năm 2022

**QUYẾT ĐỊNH
TRẢ HỒ SƠ ĐỂ ĐIỀU TRA BỔ SUNG**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN DL

Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:⁽⁴⁾

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Phạm Bá Cường Huy.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Đào Duy Trâm – ông Phan Văn Phương.

Căn cứ Điều 280 và Điều 299 của Bộ luật Tố tụng hình sự;

Căn cứ biên bản họp của Hội đồng xét xử ngày 01/12/2022.

Xét thấy: Viện kiểm sát DL có công văn có đề nghị rút hồ sơ vụ án để bổ sung một số tài liệu chứng cứ.

QUYẾT ĐỊNH:

Trả hồ sơ vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 86/2022/HSST ngày 23/9/2022 của Tòa án nhân dân huyện DL, tỉnh LD đối với các bị cáo:

1/ Bị cáo Họ và tên: **Hoàng Văn H** Tên gọi khác: Không. Sinh ngày 15 tháng 08 năm 1985. Nơi đăng ký thường trú và chỗ ở hiện nay: Thôn A, xã Liên Đàm, huyện DL, tỉnh LD. Bị cáo đang bị tạm giam từ ngày 18/4/2022 tại nhà tạm giữ CA DL.

2/ Bị cáo Họ và tên: **Nguyễn Thị H2**; Sinh ngày 08 tháng 12 năm 1970. Nơi đăng ký thường trú và chỗ ở hiện nay: Thôn S, xã T, huyện DL, tỉnh LD. Bị cáo đang bị áp dụng lệnh cấm đi khỏi nơi cư trú.

Bị cáo Hoàng Văn H bị Viện kiểm sát huyện DL truy tố tội "Làm giả tài liệu của cơ quan, tổ chức" quy định tại điểm c, điểm đ khoản 3 Điều 341 Bộ luật hình sự; bị cáo Nguyễn Thị H2 bị truy tố về tội "Làm giả tài liệu của cơ quan tổ chức; tội sử dụng con dấu, tài liệu giả của cơ quan tổ chức" theo quy định tại khoản 1, điểm c Khoản 2 Điều 341 của Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017 của nước cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam.

Cho Viện kiểm sát nhân dân huyện DL, tỉnh LD.

Đề điều tra bổ sung những vấn đề sau đây:

- Làm rõ, thống nhất được số tiền đã giao nhận giữa bị cáo Hoàng Văn H với bà Hoàng Thị TH và bà Đặng Thị P. Hành vi của bà Hoàng Thị TH và bà Hoàng Thị P có phạm tội làm giả tài liệu của cơ quan tổ chức; tội sử dụng con dấu, tài liệu giả của cơ quan tổ chức hay không. Ngoài tội danh đã truy tố, bị cáo Hoàng Văn H có phạm tội lừa đảo chiếm đoạt tài sản hay không.

- Hành vi của bị cáo Nguyễn Thị H2 có phạm tội lừa đảo chiếm đoạt tài sản hay không.

- Hành vi của ông Cao Huy M và chị Lê Thị Thái C có đồng phạm về tội làm giả tài liệu của cơ quan tổ chức; tội sử dụng con dấu, tài liệu giả của cơ quan tổ chức với bị cáo H2 hay không.

Nơi nhận:

- Viện kiểm sát huyện DL.
- Hồ sơ vụ án;
- Lưu Tòa án.

THẨM PHÁN

Phạm Bá Cường Huy

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN DL
TỈNH LD**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

**BIÊN BẢN HỌP XEM XÉT ĐỀ NGHỊ RÚT HỒ SƠ
CỦA VIỆN KIỂM SÁT DL
(Trả hồ sơ)**

Vào hồi 10 giờ 30 ngày 01 tháng 12 năm 2022.

Tại: Phòng nghị án, tòa án huyện DL.

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Ông Phạm Bá Cường Huy.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Đào Duy Trâm – ông Phan Văn Phương.

Tiến hành họp đối với đề nghị rút hồ sơ vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 86/2022/HSST ngày 23/9/2022 của Tòa án huyện DL đối của Viện kiểm sát huyện DL với các bị cáo:

1/ Bị cáo Họ và tên: **Hoàng Văn H** Tên gọi khác: Không. Sinh ngày 15 tháng 08 năm 1985. Nơi đăng ký thường trú và chỗ ở hiện nay: Thôn 2, xã Liên Đàm, huyện DL, tỉnh LD. Bị cáo đang bị tạm giam từ ngày 18/4/2022 tại nhà tạm giữ CA DL.

2/ Bị cáo Họ và tên: **Nguyễn Thị H2**; Sinh ngày 08 tháng 12 năm 1970. Nơi đăng ký thường trú và chỗ ở hiện nay: Thôn 7, xã Tân Châu, huyện DL, tỉnh LD. Bị cáo đang bị áp dụng lệnh cấm đi khỏi nơi cư trú.

Bị cáo Hoàng Văn H bị Viện kiểm sát huyện DL truy tố tội "Làm giả tài liệu của cơ quan, tổ chức" quy định tại điểm c, điểm đ khoản 3 Điều 341 Bộ luật hình sự; bị cáo Nguyễn Thị H2 bị truy tố về tội "Làm giả tài liệu của cơ quan tổ chức; tội sử dụng con dấu, tài liệu giả của cơ quan tổ chức" theo quy định tại khoản 1, điểm c Khoản 2 Điều 341 của Bộ luật hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017 của nước cộng hòa xã hội chủ nghĩa Việt Nam.

Xét thấy: Ngày 29/11/2022, Viện kiểm sát nhân dân huyện DL có Công văn số 01/CV-VKS-DL đề nghị rút lại hồ sơ để bổ sung tài liệu chứng cứ.

Căn cứ Điều 299 và Điều 326 của Bộ luật Tố tụng hình sự;

Căn cứ các quy định của pháp luật.

**HỘI ĐỒNG XÉT XỬ THẢO LUẬN, BIỂU QUYẾT, QUYẾT ĐỊNH CÁC
VẤN ĐỀ CỦA VỤ ÁN NHƯ SAU:⁽⁵⁾**

Hội Thẩm Trâm có ý kiến:

Trả hồ sơ cho Viện kiểm sát nhân dân huyện DL, tỉnh LD. Để điều tra bổ sung những vấn đề sau đây:

- Làm rõ, thống nhất được số tiền đã giao nhận giữa bị cáo Hoàng Văn H với bà Hoàng Thị TH và bà Đặng Thị P. Hành vi của bà Hoàng Thị TH và bà Hoàng Thị P có phạm tội làm giả tài liệu của cơ quan tổ chức; tội sử dụng con dấu, tài liệu giả của cơ quan tổ chức hay không. Ngoài tội danh đã truy tố, bị cáo Hoàng Văn H có phạm tội lừa đảo chiếm đoạt tài sản hay không.

- Hành vi của bị cáo Nguyễn Thị H2 có phạm tội lừa đảo chiếm đoạt tài sản hay không.

- Hành vi của ông Cao Huy M và chị Lê Thị Thái Châu có đồng phạm về tội làm giả tài liệu của cơ quan tổ chức; tội sử dụng con dấu, tài liệu giả của cơ quan tổ chức với bị cáo H2 hay không.

Hội thẩm Phương có ý kiến: Thống nhất với ý kiến của hội thẩm Trâm.

Thẩm phán Huy có ý kiến: Thống nhất với ý kiến của hai hội thẩm.

* **Biểu quyết:** Hội đồng xét xử biểu quyết, kết quả biểu quyết bằng cách đưa tay, thống nhất 3/3 nhất trí như ý kiến của hội thẩm Trâm.

Biên bản kết thúc lúc 10 giờ 45 cùng ngày, đã đọc lại biên bản cho tất cả thành viên hội đồng xét xử cùng nghe và thống nhất ký tên.

THÀNH VIÊN HỘI ĐỒNG XÉT XỬ THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA